

255
354

SUPERINDUSTRIA Y COMERCIO
Radicación : 05001416 00000000 Folios: 5
Fecha (AMB): 2005-06-14 15:34:41
Trámite : 011 PLT-PATENT 379 FASE NACI 444 RESPUESTA
Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Clarke, Modet & C^o
COLOMBIA

SEÑORES
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
E. S. D.

REF: SOLICITUD N° 05001416
FECHA PRESENTACION: ENERO 11, 2005
PATENTE: COMPUESTOS LIGANDOS DE RECEPTORES
TIROIDEOS
SOLICITANTE: KARO BIO AB
BRISTOL-MYERS SQUIBB COMPANY

ASUNTO: CONTESTACIÓN A REQUERIMIENTO OFICIAL

DILIA RODRIGUEZ D'ALEMAN, en mi condición de apoderada de la sociedad solicitante, por el presente escrito doy alcance a el memorial presentado el 31 de Mayo de 2005, y me permito presentar los siguientes documentos:

- El documento en el que consta la CESIÓN del derecho a la patente otorgado por los inventores al solicitante debidamente legalizado
- Su traducción oficial al Español.

Ruego a usted continuar con el presente trámite.

Señor Jefe,


DILIA RODRIGUEZ D'ALEMAN
LCD/sr
P-. 607

TRADUCCION OFICIAL NO. 489/2005-.

APOSTILLA

CONVENIO DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961

1. PAIS: ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

EL PRESENTE DOCUMENTO PUBLICO

2. HA SIDO FIRMADO POR: DAWNET BRAGG

3. ACTUANDO EN SU CAPACIDAD DE: NOTARIO PUBLICO DE NEW JERSEY

4. LLEVA EL SELLO DE: DAWNET BRAGG, NOTARIO

CERTIFICADO

5. EN: TRENTON, NEW JERSEY

6. EL: 31 DE MAYO DE 2005

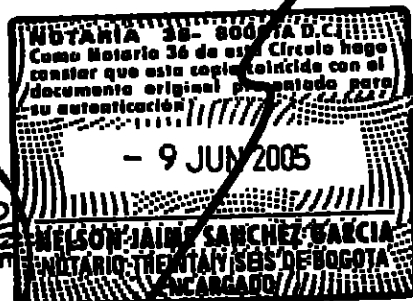
7. POR: JOHN E. McCORMA, TESORERO DE NEW JERSEY, CPA

8. BAJO EL NO.: A227973

9. SELLO DEL TESORO NEW JERSEY

10. FIRMADO: ILEGIBLE.

LA TRADUCTORA OFICIAL

Helena Uribe de Lemoine

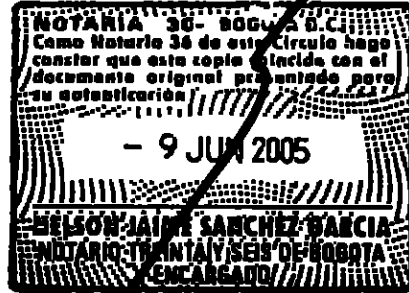
MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO.

374983
Helena Uribe
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS

2005 JUN -9 P 12:16

UOS
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTÁ D.C.



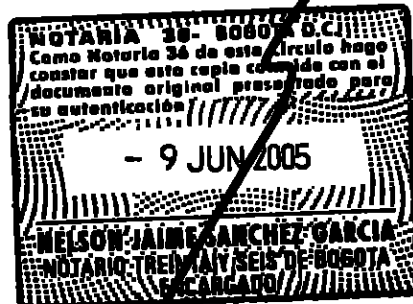
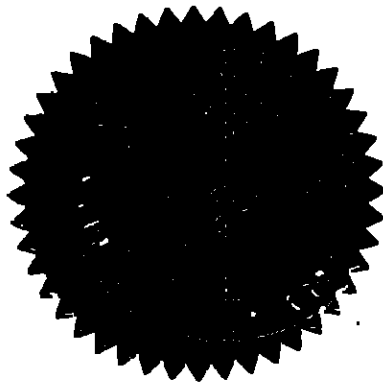
APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:
DAWNET BRAGG
3. ACTING IN THE CAPACITY OF:
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:
DAWNET BRAGG, NOTARY

CERTIFIED

5. AT TRENTON, NEW JERSEY
6. THE 31ST DAY OF MAY 2005
7. BY: John E McCormac, CPA, NEW JERSEY TREASURER
8. NO. A227973
9. SEAL/STAMP:
10. SIGNATURE



John E McCormac

EL TEXTO QUE SIGUE ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLES, LLEVA SELLO Y FIRMA DE HELENA URIBE DE LENOINE, TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL, SEGUN RESOLUCION No. 3618 EXPEDIDA POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA EL 6 DE SEPTIEMBRE, 1972.

CESION

El abajo firmante (en adelante el CEDENTE):

DENIS EVAN RYONO

Inventor/Diseñador de:

"NOVEL COMPOUNDS" PCT/EP03/07333

con domicilio en: 28 Marion Road West

Princeton, New Jersey 08540

Estados Unidos de América

por el presente documento declara que cede todos y cada uno de los derechos que le correspondan o puedan corresponderle sobre la siguiente invención, modelo de utilidad, diseño industrial

a:

BRISTOL MYERS SQUIBB COMPANY

Con domicilio en:

Lawrenceville-Princeton Road

Princeton, New Jersey 08543-4000.

Estados Unidos de América

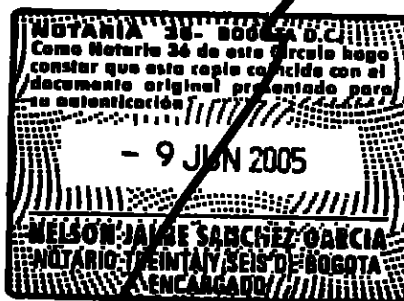
En prueba de la mutua aceptación de ésta cesión ambas partes, CEDENTE Y CESIONARIO, firman el presente documento. Dado y firmado en Princeton, el 25 de Mayo de 2005.

FIRMADO: MAUREEN P. O'BRIEN, CESIONARIO

BRISTOL MYERS SQUIBB COMPANY

FIRMADO: DENIS E. RYONO, CEDENTE

BRISTOL MYERS SQUIBB COMPANY



TRADUCCION OFICIAL NO. 489/2005-.

NOTA: Este documento debe ser otorgado ante Notario Público y legalizado por el Cónsul de Colombia o por Apostilla.

ESTADO DE NEW JERSEY, CONDADO DE MERCER

SUSCRITO Y JURADO ANTE MI POR MAUREEN P. O'BRIEN ESTE DIA
25 DE MAYO DE 2005.

FIRMADO: DAWNET BRAGG, NOTARIO PUBLICO, ESTADO DE NEW
JERSEY, CON COMISIÓN HASTA EL 22 SEPTIEMBRE DE 2009.

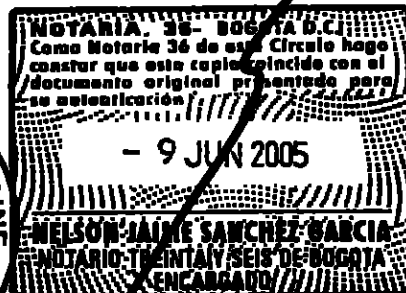
HAY SELLO DEL NOTARIO

SUSCRITO Y JURADO ANTE MI POR DENIS E. RYONO.

FIRMADO: JULIA MARY KESSIER, NOTARIO PUBLICO, ESTADO DE NEW
JERSEY CON COMISIÓN HASTA EL 20 DE DICIEMBRE DE 2008.

HAY SELLO DEL NOTARIO.

[Handwritten signature]



REPUBLICA DE COLOMBIA
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

360

Folio 265

2020
Bogotá D.C.,

Doctor(a)
RODRIGUEZ D'ALEMAN DILIA MARIA
Apoderado(a) y/o Representante de
KARO BIO AB
BRISTOL MYERS SQUIBB

REFERENCIA	Radicación No.	05 1416
	Solicitud internacional	PCT/EP2003/007333
	Fecha inicio fase nacional	10/02/2005
	Trámite	11
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio No.	1852
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC.

11.7. NOV. 2008


ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Jefe de la división de Nuevas Creaciones

adpa10